## APPENDIX D

## TRANSCRIPT OF A SUNDSTRAND V557 COCKPIT VOICE RECORDER SERIAL NO. 1427 REMOVED FROM THE UNITED AIRLINES DC-8 WHICH WAS INVOLVED IN AN ACCIDENT AT PORTLAND, OREGON ON DECEMBER 23, 1978

### THE TIME IS IN PACIFIC STANDARD TIME

#### LEGEND

CAM	Cockpit area microphone voice or sound source
RDO	Radio transmission from
-1	Voice identified as Captain
-2	Voice identified as First Officer
-3	Voice identified as Flight Engineer
-4	Voice identified as off duty Captain
-5	Voice identified as Flight Attendant
-?	Voice unidentified
UNK	Unknown
*	Unintelligible word
#	Nonpertinent word
Х	Nonpertinent text
%	Break in continuity
0	Questionable text
(0)	Editorial insertion
	Pause
PA	Portland Approach Control
СО	United Company
VHF	VHF Radio
XXX	Nonpertinent aircraft or facility call
PD	Portland Departures
TWR	Portland Tower

#### **INTRA-COCKPIT**

# AIR-GROUND COMMUNICATIONS

TIME & <u>SOURCE</u>	CONTENT	TIME & <u>SOURCE</u>	<u>CONTENT</u>
CAM-?	*		
CAM-1	How you doing (Dory)?		
CAM-5	We're ready for your announcement		
CAN 5			
CAM-5	(Do)you have the signal for not		
	evacuate also the signal	XXX	
151111	for protective position.		
1744:41			
CAM-5	That's the only things I need from		
	you right now		
CAM-1	Okay ah, what would you do? Have		
	you got any suggestions about when		
	to brace? Want to do it on the PA?		
1744:50			
CAM-5	II'll be honest with you, I've never		

	had one of these before My first you know *		
CAM-1	All right, what we'll do is we'll have Frostie oh about a couple of minutes before touchdown signal for brace position	1745:00 PA 1745:04 RDO-2	United one seventy three heavy, turn left heading two two zero Left two twenty one seventy three heavy
CAM-5	Okay, he'll come on the PA		seventy three heavy
CAM-1	and then ah		
CAM-5	And if you don't want w to evacuate what's are you gonna say		
1745:09			
CAM-1	We'll either use the PA or we'll stand		
CAM-5	in the door and hollar Okay, one or the other, ah we're reseating passengers right now and all the cabin lights are full up.		
CAM-5	Will go take it from there		
CAM-1	All right		
1745:23			
CAM-5	We're ready for your announcement any time		
1745:43 CAM-3	I can see the red indicators from here, ya know But I can't tell * if there's anything lined up. Cause I only got this thing to shine down there		
CAM-3	*** all the way down		
1746:21 CAM-3	Last guy to leave has gotta turn the battery external power switch off	XXX	
CAM-?	You're right		
CAM-?	*		
CAM-?	*		
1746:52 CAM-2	How much fuel we got Frostie?		
CAM-3	Five thousand		
CAM-2	Okay		
1748:00			
CAM-4	Gonna get us a spare flashlight		

CAM-5	Sir?		
CAM-4	Gonna get us a spare flashlight		
1748:17 CAM-4	Less than three weeks, three weeks to retirement you better get me outta here		
CAM-1	Thing to remember is don't worry		
CAM-?	What?		
1748:11 CAM-1	Thing to remember is don't worry		
1748:21 CAM-4	Yeah		
CAM-4	If I might make a suggestion		
	You should put your coats on		
	Both for your protection and so you'll be noticed so they'll know who you are		
1748:30 CAM-1	Oh that's okay		
CAM-4	But if it gets, if it gets hot it sure is nice to not have bare arms		
CAM-1	Yeah	1748:40 PA	United one seventy three heavy, traffic eleven o'clock five miles north bound VFR Code Unknown
1748:40 CAM-1	But if anything goes wrong you just charge back there and get your ass off, Okay	RDO-2	Yeah, we've got somebody out there
CAM-4	Yeah	PA	ʻKay.
CAM-4	I told, I told the gal, put me where she wants me, I think she wants me at a wing exit		
CAM-1	Okay fine, thank you		
CAM-2	(We better turn around and head west)		
1748:54 CAM-2	Ah, what's the fuel show now, buddy?		

1748:56 CAM-1	Five		
CAM-2	Five		
CAM-3	(The lights in the fuel pump)		
1749:00 CAM-1	That's about right, the feed pumps are starting to blin	ık	
CAM-?	That lights too big to shine down there		XXX
CAM-?	Yeah		
CAM-?	Maybe * *		
CAM-?	You can always get a *		
			XXX
		РА	United one seventy three heavy turn left heading one six zero
		RDO-2	Okay, left one six zero You got one seven three heavy
1749:45 CAM-?	Main gear back there		
CAM-?	Yeah both of them appear to be down and locked * *		
		1749:50 RDO-2	That guy's out there about nine thirty, now is that right?
		1749:53 PA	Say again
			Ah, traffic's out out nine thirty now?
CAM-?	I see him	1749:57 PA	Ah no, he's about six o'clock now the one that I called earlier, now you got another about nine thirty, about five miles circling
		1750:17	

# RDO-2 Yeah, I see somebody out there with a light on

1750:16 CAM-1	Okay		
CAM-1	Hey, Frostie		
CAM-3	Yes, sir		
CAM-1	Give us a current card on weight figure about another fifteen minutes		
1750:30 CAM-3	Fifteen minutes?	XXX	
CAM-1	Yeah, give us three or four thousand pounds on top of zero fuel weight		
CAM-3	Not enough		
1750:34 CAM-3	Fifteen minutes is gonna really run is low on fuel here		
CAM-?	Right	1750:35 PA	United one seventy three heavy continue your left turn heading zero five zero
		1750:39 RDO-2	Okay, left zero five zero
1750:47 CAM-3	* okay take three thousand pounds, ah two hundred and four		
			XXX
1751:09 CAM-2	Maintenance have anything to say		
1751:16 CAM-3	He says I think you guys have done everything you can and I said we're reluctant to recycle the gear for fear something is bent or broken, we wont be able to get it down		
1751:22 CAM-?	I agree		
1751:29			

CAM-2	Think we ought to warn these people on the ground
CAM-1	Yeah, will do that right now
1751:35 CAM-1	Ah call the ramp, give em our passenger count including laps tell em we'll land with about four thousand pounds of fuel and tell them to give that to the fire department, I want United mechanics to check the airplane after we stop, before we taxi
1752:02 CAM-3	Yes, sir
1752:17 CAM-1	New numbers thirty four and thirty nine

- RDO-3 Seattle er Portland ramp United one seventy three
- CO United one seven three Portland, go

RDO-3 United one seven three will be landing, ah in ah little bit and the information I'd like for you to pass on to the fire department for us. We have souls on

PA United one seventy three heavy traffic at twelve o'clock five miles opposite direction two targets

## RDO-3

- Cont'd board one seven two one hundred and seventy two plus five ba; ah lap ah children
- RDO-2 Okay, thank you

#### RDO-3

- Cont'd That would be five infants that's one seventy two plus five Infants and pass It on to the fire department we'll be landing with about four thousand pounds fuel and ah requesting as soon as we stop United mechanics meet the airplane for an inspection prior to taxiing further, go Ahead
- CO One seventy three copied it all and I'll relay that on ah we're showing you at the field about zero five does that sound close?
- RDO-3 Ah, fuel correct currently about five

thousand pounds

		СО	Ah your ETA for the field about zero five
1753: 30 CAM-3	He wants to know if we'll be landing about five after		
		1753:30 PA	) One seventy three heavy traffic, two'clock a mile unknown
CAM-1	Yes		
		1753:36 PA	One seventy three heavy traffic ten to nine o'clock one half mile altitude unknown
		1753:40 RDO-2	) One seven three, thank you
		1753:42 RDO-3	2 Affirmative about five after
		CO	Okay, Portland
			XXX
CAM-?	There's one down there		
CAM-?	Yeah		
1754:01 CAM-1	All done		
CAM-3	Yes, sir		
CAM-3	Ready for the * final descent check final approach, final descent check	1754:08 PA	United one seventy three clear of the first traffic now there's another one at eleven o'clock, moving twelve o'clock a mile south southwest bound
CAM-1	Okay		
CAM-1	Do you want to run through the approach descent, yourself?		
CAM-1	So you (don't forget something)	1754:19 PA	United one seventy three heavy traffic at twelve o'clock a half a mile
CAM-3	Yes, sir	1754:23 RDO-2	Yeah we got it down below

1754:27 CAM-2	He's going to have the company call out the equipment?		
1754:31 CAM-1	We'll (call) dispatch in San Francisco and maintenance down there will handle it that way so we don't get it all over local radio The ramp here is going to back it up by getting the crash equipment. How many people and all that?		XXX
CAM-1	When we get done back there then I'll tell them what we're going to do, so we don't end up with about a million rubber neckers out there.		
1755:04 CAM-3	Okay, approach descent check is complete		
1755:13 CAM-1	Okay, check the new ATIS is delta		
CAM-1	What I need is the wind, really		
		VHF	Portland International Information delta Portland weather four thousand five hundred scattered visibility three zero temperature three zero, dew point one three winds three four zero degrees at eight altimeter three zero one six
1755:51 CAM-1	Wind is three forty at eight		
1755:55 CAM-1	Okay		
CAM-1	You want to be sure the flight bags and all that # are stowed *** fastened, why don't you put all your books in your bag over there, Rod.		
1756:53 CAM-2	How much fuel you got now?		XXX
CAM-3	Four, four thousand in each pounds	1757:02 PA	2 One seventy three heavy turn left two eight five
CAM-2	Okay *	1757:06 RDO-2	5 Two eight five one seventy three heavy
1757:21 CAM-1	You might you might just take		

	a walk back through the cabin and kinda see how things are going Okay?
1757:30	
CAM-1	I don't want to, I don't want to hurry, em but I'd like to do it in another oh, ten minutes (or so)
CAM-3	Yeah, I'll see if its, get us ready
1758:18 CAM-2	If we do indeed have to evacuate assuming that none of us are incapacitated. You're going to take care of the shutdown, right.
1758:28 CAM-2	Parking brakes, spoilers and flaps, fuel shut off levels, fire handles, battery switch and all that * *
1758:38	
CAM-1	You just haul ass back there and do whatever needs doing
CAM-1	I think that Jones is a pretty level headed gal, and
1758:45	
CAM-2	Pardon?
CAM-1	I think that "A" Stew is a pretty level headed gal, and sounds like she knows what she's doing and
CAM-1	* * been around for a while, I'm sure Duke will help out
1800:15 CAM-2	We're not gonna have any antiskid protection, either
1800:24	
CAM-1	Well, I think the antiskid is working, it's just the lights that ain't working
1800:33 CAM-2	That light go off when you push the circuit breaker In?
CAM-1	Yeah
CAM-2	Oh, it did

XXX

CAM-1	Yeah		XXX
CAM-2	Oh		
1800:42 CAM-1	I won't we much breaking we'll just let it roll out easy * *		
1800:50 CAM-2	You plan to land as slow as you can with the power on?		
CAM-1	Ah, I think about ref or thereabouts try and hold the nose wheel off, I'm, I'm tempted to turn off the automatic spoilers to keep it from pitching down, but lets try and catch it		
		1801:12 PA	United one seventy three heavy turn left Heading one niner five
		1801:15 RDO-2	Left one niner five one seven three heavy
1801:34			
CAM-3	(You've got) another two or three minutes		
CAM-1	Okay How are the people		
1501:39			
CAM-3	Well, they're pretty calm and cool ah some of em are obviously nervous, ah but for the most part they're taking it in stride they		
CAM-3	I ah stopped and reassured a couple of them, they seemed a little bit more more anxious than some of the others		
1802:08 CAM-1	Okay, well about two minutes before landing that will be about four miles out, just pick up the mike the PA and say assume the brace position		
CAM-3	Okay		
1802:22 CAM-3	We got about three on the fuel (and that's it)		

1802:28 CAM-1	Okay, on the touch down if the gear folds or something really jumps the track, get those boost pump off so that you might even get the valves open.		
		1802:44 PA	United one seventy three heavy did you figure anything out yet about how much longer?
			Yeah, we, ah, have indication our gear is abnormal it'll be our intention in about five minutes to land on two eight left, we would like the equipment standing by, our indication are the gear is down and locked, we've got our people prepared for an evacuation in the event that should become necessary
		1803:14 PA	Seventy three heavy, okay advise when you'd like to begin your approach
			Very well, they've about finished in the cabin I'd guess about another three, four, five minutes
			United one seven three heavy, if you could, ah, give me souls on board and amount of fuel
1803:28 CAM-3	One seventy two plus, ah		
		1803:30 RDO-1	One seven two an about four thousand well, make it three thousand pounds of fuel
CAM-3	Plus six laps	PA	Thank you
		1803:38 RDO-1	Okay, and you can add to that one seventy two plus six laps, infants
CAM-2	I think he wants souls on board, he wants crew members and everything		
CAM-3	Ah, that right, he does, doesn't he?		
1803:58 CAM-3	Ah, five, three, eight, nine		

CAM-3	Eight, isn't it?	
CAM-1	Well, okay	
1804:04 CAM-2	One eighty five	
CAM-1	There's one check that we missed	
CAM-?	What X	XX
CAM-1	Checking the gear warning horn	
CAM-?	* right	
CAM-?	right	
CAM-1	right	
CAM-1	right	
1804:44 CAM-1	How do we do that?	
CAM-2	What we gotta do is get us past flaps thirty five *	
CAM-1	Thirty five what happens when you close the throttles (any idea)?	
CAM-2	You can do that too, it'll be one or three	
1804:59 CAM-1	Yeah	
1805:08 CAM-2	But we can't tell with that breaker out I guess	
CAM-3	Yeah	
CAM-1	Push the breaker momentarily	
CAM-1	Ready?	
CAM-3	Yeah	
1805:26 CAM-3	Okay, pull the breaker?	
CAM-1	Yeah	
1803:35 CAM-3	Okay, now we won't have the spoiler	

	pump automatic spoilers		
1805:39 CAM-1	Yes we will		
CAM-3	The antiskid?		
CAM-1	Well, wait a minute, I think the systems totally normal. Indications are what they are because the circuit breakers popped		
CAM-3	Yeah		
CAM-2	Right		
CAM-3	Right		
1805:54			
CAM-1	Should have antiskid automatic spoilers and all that, we may not get ground shift because of mechanical ground shift problems		
1806:04			
CAM-1	Well, ah (let's have me) standby the boilers, spoilers anyway if we don't get em, why I can		
1806:10 CAM-1	I think if we get the antiskid fail light is off we'll-get the automatic spoilers		
		1806:13 PA	United one seven three heavy turn left heading zero five zero
CAM	((Sound of cabin door))		
1806:19 CAM-1	How you doing?		
CAM-5	Well, I think we're ready	1806:21 RDO-2	Left to zero five zero, United one seventy three heavy
		1806:23 PA	Roger
CAM-1	Okay		
CAM-1	We've reseated, they've assigned helpers and showed people how to open exits and ah,		
CAM-1	Okay		

CAM-5	We have they've told me they've got able bodied men by the windows
CAM-1	The captain's in the very first row of coach after the galley
CAM-?	Any invalids (* * pull out windows *)
1806:34 CAM-5	He's going to take that that middle galley door its not that tar from the window
CAM-?	Yeah * *
CAM-?	*
CAM-?	*
CAM-1	Okay we're going to go in now, we should be landing in about five minutes
CAM-(3/2)	I think you just lost number four buddy, you
CAM-5	Okay, I'll make the five minute announce, announcement, I'll go I'm sitting down now
CAM-2	Better get some cross feeds open there or something
CAM-3	Okay
CAM-5	All righty
1806:46 CAM-2	We're goin to lose an engine buddy
CAM-1	Why?
1806:49 CAM-2	We're losing an engine
CAM-5	* * * ((Voice fading out))
CAM-1	Why
1806:52 CAM-2	Fuel
CAM-2	Open the crossfeeds, man
CAM-1	Open the crossfeeds there or

# something ((simultaneous with above))

1806:55 CAM-3	Showing fumes		
CAM-2	(Think, maybe we)		
CAM-1	Showing a thousand or better		
1807:00 CAM-2	I don't think its in there		
CAM-3	Showing three thousand isn't it		
CAM-1	Okay, it, its a		
1807:06 CAM-2	Its flamed out		
		1807:12 RDO-1	2 United one seven three would like clearance for an approach into two eight left, now
		1807:1′ PA	7 United one seventy three heavy, ok, roil out heading zero one zero be a vector to the visual runway two eight left and ah, you can report when you have the airport in sight suitable for a visual approach.
		1807:2: RDO-1	5 Very well

it

1807:27 CAM- 3	We're going to lose number three in a
	minute too
CAM-1	Well
1807:31	
CAM-3	It's showing zero
CAM-1	You got a thousand pounds, you got to
CAM-3	Five thousand in there, buddy, but we lost
CAM-1	All right
1807:38	
CAM-3	Are you getting it back
1807:40	
CAM-2	No, number four, you got that crossfeed open?
1807:41	

CAM-3	No, I haven't got it open, which one		
1807:42 CAM-1	Open em both, # get some fuel in there		
CAM-1	Got some fuel pressure?		
CAM-3	Yes, sir		
1307:48 CAM-1	Rotation now she's coming		
1807:32 CAM-1	Okay, watch one and two		
CAM-1	We're showing down to zero or a thousand		
CAM-3	Yeah		
1808:08 CAM-2	Still not getting it		
1808:11 CAM-1	Well, open all four crossfeeds		
CAM-3	All four?		
CAM-1	Yeah		
1808:14 CAM:2	All right now, its coming		
1808:19 CAM-2	It's going to be # on approach though		
CAM-?	Yeah		
1806:42 CAM-1	You gotta keep em running, Frostie		
CAM-3	Yes, sir		
1808:45 CAM-2	Get this # on the ground		
CAM-3	Yeah		
CAM-3	It's showing not very much more fuel	1808:50 RDO-1	) United one seven three has got the field in sight now and we'd like an ASR to ten left er two eight left
		1808:58 PA	Okay, United one seventy three heavy, maintain five thousand

		1809:03 RDO-1 Maintain five	
1809:16 CAM-3	We're down to one on the totalizer		
1809:17 CAM-3	Number two is empty		
		1809:21 RDO-1 United ah, one seven three is going to turn Toward the airport and come on in	
		1809:27 PA Okay now you want to do it on a visual is that what you want?	
CAM-2 Yeah			
		1809:32 RDO-1 Yeah	
		<ul> <li>1809:33</li> <li>PA Okay United one seventy three heavy ah turn left heading three six zero and verify you do have the airport in sight</li> </ul>	
		1809:39 RDO-2 We do have the airport in sight, one six three heavy er, one seven three heavy	
		1809:42 PA One seven three heavy is cleared visual approach runway two eight left	
		1809:45 RDO-2 Cleared visual two eight left	
CAM-1	Yeah ((Sound of spool down))		
1809:51 CAM-2	You want the ILS on there Buddy		
CAM-1	Well	XXX	
CAM-2	It's not going to do you any good now		
CAM-1	No, we'll get that # warning thing if we do		
1810:17 CAM-1	Ah, reset that circuit breaker momentarily, see if we get gear lights		
1810:24 CAM-1	Yeah, the nose gears down		

CAM-3	Off	
CAM-1	Yeah	
1810:33 CAM-1	About the time you give that brace position	
CAM-3	You say now	
CAM-1	No, no but when you do push that circuit breaker in	
1510:43 CAM-3	Yes, sir	
		1810:47 RDO-1 How far you show us from the field?
		1810:51 PA Ah, Pd call it eighteen flyIng miles
		1810:34 RDO-1 All right
1810:59 CAM-3	Boy, that fuel sure went to hell all of a sudden, I told you we had four	
1811:14 CAM-1	There's ah, kind of an interstate high way type thing along that bank on the river in case we're short	XXX
1812:03 CAM-?	Okay	
1812:04 CAM-1	That's Troutdale over there about six of one half a dozen of the other	
1812:22 CAM-2	Let's take the shortest route to the airport	
		1812:42 RDO-1 What's our distance now?
		1312:43 PA Twelve flying miles
1812:48		

CAM-? Well, \* \*

1812:50 RDO-1 Okay

1812:52 CAM-1	About three minutes		
CAM-1	Four		
CAM-?	(Yeah)		XXX
1813:21 CAM-3	We've lost two engines guys		
CAM-2	Sir?		
1813:25 CAM-3	We just lost two engines, one and two		
1813:28 CAM-2	You got all the pumps on and everything		
		1813:29 PA	United one seventy three heavy contact Portland tower one one eight point seven, you're about eight or nlner flying miles from the airport
CAM-3 Yep			
		1813:35 RDO-2	Okay, eighteen seven
		PA	Have a good one
1813:38			
CAM-1	They're all going		
CAM-1 1813:41 CAM-1	They're all going We can't make Troutdale		
1813:41			
1813:41 CAM-1 1813:43	We can't make Troutdale		
1813:41 CAM-1 1813:43 CAM-2 1813:46	We can't make Troutdale We can't make anything	1813:50 RDO-2	Portland tower United one seventy three heavy Mayday we're the engines are flaming out, we're going down, we're not going to be able to make the airport

1814:35 ((impact with transmission lines as derived from tower tape.))

1313:59 TWR ((end of tape))